

قائمة التحقق من المتقدم للمناقصة أكتد اليمن / BIDDER'S CHECK LIST - ACTED Yemen

: التاريخ / Date:

Tender N° / رقم المناقصة: T/15DCI/O96/RCH/HOD/25-10-2018/001

BEFORE SENDING YOUR BIDDING DOCUMENTS, PLEASE CHECK THAT EACH OF THE FOLLOWING ITEM IS COMPLETE AND RESPECTS THE FOLLOWING CRITERIA:

قبل أرسال اوراق تقديم المناقصة الرجاء التأكد من وجود جميع المعلومات أدناه و حسب الاصول و القوانين المقررة من منظمة آكتد

Description 1: 1		To be filled in by Bidder يعبأ من قبل المتقدم للمناقصة		For ACTED use only (to be filled in by Purchase Committee) یعبأ من قبل موظفی دائرة المشتریات من قبل منظمة آکند		
الوصف / Description	Included		Present الحالي		Comments	
	من ضمن Yes No		الحا <i>لي</i> Yes No		Comments تعلیقات	
	نعم	K	نعم	¥		
1.An original and one copy of the bid have been provided . (compulsory)						
تقديم نسخة أصلية ونسخة واحدة من العطاء (إلزامي)						
2. PART 1 (form PRO-05) – Instructions to Bidders is attached, filled, signed and stamped by the supplier on all pages. (compulsory)						
يتم إرفاق التعليمات لمقدمي العروض وملئها - (05-PRO نموذج) الجزء 1 وتوقيعها وختمها من قبل المورد (إلزامي)						
3. PART 2 (form PRO-06) – Offer Form is attached, filled, signed and stamped by the supplier on all pages. (compulsory) مرفق نموذج العرض، تم تعبئته، وتوقيعه وختمه من - (PRO-06) نموذج) قبل المورد (إلزامي)						
4. The prices in the Offer Form are in USD (compulsory)						
الأسعار في نموذج العرض بالدولار الأمريكي (إلزامي)						
5. PART 3 (form PRO-06-01) – Bidders Questionnaire Form is attached, filled, signed and stamped by the supplier on all pages. (compulsory)						
الجزء 3 (نموذج 01 (06-PROاستمارة نموذ الاستطلاع لمقدمي العطاءات مرفقة وتم تعبئتها وموقعة ومختومة من قبل المورد (إلزامي).						
6. PART 4 – (form PRO-06-02) – Bidder's Ethical Declaration is attached, filled, signed and stamped by the supplier on all pages. (compulsory)						
الجزء 4 - (نموذج 02 (06-PROالتعهد الأخلاقي للمورد مرفق و تم تعبئته، وتوقيعه وختمه من قبل المورد (إلزامي)						
7. PART 5 – The Bill of Quantities is attached, filled, signed and stamped by the supplier on all pages. (Facultative)						
يتم إرفاق فاتورة الكميات وتعبئتها وتوقيعها وختمها من قبل المورد على جميع الصفحات. (غير إلزامي)						
8. The Bidding documents are filled in English (compulsory) or in Arabic (facultative)						
 8. يتم تعبئة وثائق المناقصة باللغة الإنجليزية (إلزامي) أو باللغة العربية (غير إلزامي) 						



9. ANNEXES – Proofs of past performances (including example contracts or other evidence of performance) in a similar field of activity (e.g. rehabilitation or construction services) are provided. Along with: List of all construction activities conducted in Yemen over the past five years را المن خلال المن خلال التي نفذها في اليمن خلال المناقصات او عروض الاسعار المناقصات او عروض الاسعار المناقصات الله على المناقصة من مكائن المناقصة من مكائن المناقصة او وثيقة منفصلة. List of all construction assets owned by the company i.e. machinery, trucks, warehouses قائمة المعدات التي تملكها المؤسسة-الشركة المناقصة او وثيقة منفصلة. List of the qualifications and experiences of key staff قائمة بالمؤهلات والخبرات وكبار الطاقم (compulsory)			
10. ANNEXES – A Copy of the following documents included: (compulsory) a. Copy of VALID ID of legal representative نسخة سارية المفعول من بطاقة هوية الممثل القانوني b. Copy of VALID Company Tax ID نسخة سارية المفعول من البطاقة الضريبية للشركة c. Copy of VALID Company Registration Certificate to provide construction services نسخة سارية المفعول من شهادة تسجيل الشركة / ترخيص العمل في اليمن لتوريد اعمال البناء d. Copy of VALID Company License to operate in Yemen نسخه من شهاده او ترخيص العمل باليمن			
11. Each supplier must provide a bank guarantee that is non-cancellable and must be valid for one month at a rate of 2.5%, of the total nominal value of the tender items. (compulsory). على المتقدم توفير شيك قابل للدفع غير قابل للنقض ساري لمده شهر بواقع على من قيممه العطاء الزامي			

Name & Position of Bidder's authorized representative	الشركة في هذه المناقصة /	الاسم والمسمى الوظيفي لممثل ا
توقيع المخول / Authorized signature	_	